

5 JUILLET
LORMONT

6 JUILLET
CENON

12 JUILLET
FLOIRAC

13 JUILLET
BASSENS

JACQUES SCHWARZ-BART*
BOUBACAR TRAORÉ*
AZIZ SAHMAOUI
& UNIVERSITY OF GNAWA*
EL GUSTO* MARC AYZA*
THE SKATALITES*
DU QUENDE*
HYPNOTIC BRASS
ENSEMBLE*
S.MOS* GATO LOCO



GRATUIT

ETE
METROPOLITAIN
2012

Les
Scènes
d'Été
Gironde
L'été des arts

LE ROCHER DE PALMER.FR / 05 56 74 8000

AQUITAINE
en scène

musiques de nuit

RIVE
DROITE
GRAND
FRANCOIS

FESTIVAL
DES
HAUTS DE
GARONNE

20 ans
2012

GRAND PROJET
DES VILLES
VILLE DE
BASSENS
Cenon
Flourac
omont
EFS
RADIO
MONDIX
fip

Le Festival des Hauts de Garonne célèbre sa 20^{ème} édition et garde le cap, direction les musiques du monde, le jazz et toutes les tendances métissées !

Kool and the Gang, Gilberto Gil, IAM, Doudou N'diaye Rose, The Roots, Neneh Cherry... depuis ses débuts, ce sont près de 150 concerts gratuits en plein air, des centaines d'artistes invités et des dizaines de résidences qui ont eu lieu dans les villes de Bassens, Cenon, Floirac et Lormont. Des souvenirs colorés, surprenants et toujours dansants ! Des tranches de vie dont certaines marqueront à jamais les esprits, comme cette première rencontre décisive en 1992 avec le groupe de gamins des rues brésiliens Moleque de Rua. Les échanges autour d'ateliers avec des habitants de la rive droite et les nombreux moments de partage impulseront l'état d'esprit du Festival ! Désormais, il s'inscrira dans cet équilibre entre temps de résidences et concerts, valorisation d'un territoire naturellement ouvert sur le monde et accessibilité à la culture. Une richesse culturelle et humaine inestimable...

2012 ne manquera pas de confirmer son originalité avec la venue événement des musiciens de la Casbah d'Alger, réunis dans le projet **EL GUSTO** et de **DUQUENDE**, l'une des grandes voix du flamenco. Musiques du Mali ou du Maroc, soul-jazz américain, jazz espagnol, brass band de Chicago et le groove de **S.MOS** compléteront cette édition anniversaire, qui réaffirmera une fois encore toute la force de la création musicale mondiale. Sillonnant le Parc des Coteaux, le festival nomade ajoute à cette itinérance musicale une surprise de taille ! Le retour des New Yorkais de **GATO LOCO** et leur latin jazz déjanté. Leur passage remarqué en 2010 avait donné lieu à un album live sorti sur le label Winter & Winter. Les onze musiciens du big band donnent rendez-vous cette fois dans des lieux atypiques de Bordeaux pour des sessions éclectiques épicées : salsa, mambo, musique cubaine et musique de rue, le tout sous la houlette du toujours très en verve saxophoniste Stephan Zeniuk !

20 ans
2012



LORMONT

JEUDI 5 JUILLET / PARC DU BOIS FLEURI

Place du 8 mai 1945 / Tram A – Arrêt Bois Fleuri / En cas de pluie, repli Salle Léo Lagrange

JACQUES SCHWARZ-BART / USA-Guadeloupe
BOUBACAR TRAORÉ / Mali

Des terres de la Guadeloupe à celles du Mali, la musique de cette première soirée est sensible, inspirée et plurielle ! Inventeur d'un jazz-ka flamboyant, le saxophoniste Jacques Schwarz-Bart navigue comme personne entre rythmes guadeloupéens et musique américaine. Accompagné de la chanteuse soul Stéphanie McKay, il crée pour l'occasion une partition raffinée et pleine de sensualité. Boubacar Traoré, dit « Kar Kar » est l'âme de son pays, un artiste discret et rare dont la voix chaude chante l'histoire du Mali, une vie tissée d'espoirs et de désillusions. Trésor de la musique mandingue, ce bluesman promène sa guitare en une balade paisible entre les fleuves Niger et Mississippi, loin des clichés et des préjugés.



FLOIRAC

JEUDI 12 JUILLET / PARC DU CASTEL

Avenue François Mitterrand / Bus 28 – Arrêt Mitterrand / En cas de pluie, repli Salle polyvalente Lucie Aubrac

MARC AYZA GROUP / Espagne
THE SKATALITES / Jamaïque

Dernier venu sur la scène jazz espagnole, le batteur et compositeur Marc Ayza est un acteur essentiel de son incroyable vitalité ! Artiste bouillonnant et passionné, il est à l'origine d'un jazz nouveau regardant du côté du hip hop ou de la soul. Ses héros : Marvin Gaye, Stevie Wonder, Miles Davis... Des visages qu'il invoque aux côtés de DJ Hélios et du MC Blurum 13, dans une musique subtile et aventureuse, autant que l'était celle des Skatalites à leur époque. Inventeurs du ska dans les années 60, The Skatalites semblent avoir échappé à l'emprise du temps. Si Tommy McCook ou John « Dizzy » Moore ont cédé leur place à la nouvelle génération, l'esprit du groupe reste intact : faire danser sur des rythmes chaloupés et des cuivres bondissants, aux sons ensoleillés de *Guns of Navarone* ou *Simmer Down*.

BASSENS

VENREDI 13 JUILLET / DOMAINE DE BEAUVAL

22, rue du Tertre / Bus 90-92-96 - Arrêt Tertre / En cas de pluie, repli Gymnase Seguinard

DUQUENDE / Espagne
HYPNOTIC BRASS ENSEMBLE / USA
S.MOS / France

On dit de lui qu'il a le duende, ce charme ineffable des plus grands. Duquende, le gitan de Sabadell est la voix flamenca du XXI^{ème} siècle, l'unique chanteur capable de faire revivre le temps d'un soir *La Leyenda del Tiempo* du mythique Camaron de la Isla. Sur scène pour une dernière apparition dans ce projet, il chante comme si sa vie en dépendait. Un vertige bouleversant avant de se laisser emporter par le feu des Hypnotic Brass Ensemble. Après avoir conquis l'Amérique – Barack Obama ou Mos Def en sont fous – les huit frères originaires de Chicago secouent aujourd'hui l'Europe avec leur avalanche cuivrée de funk, hip hop et jazz de la nouvelle Orléans. Un préambule explosif au set de clôture du turntablist et beatmaker S.Mos qui orchestre l'improbable rencontre groove entre stars du rap et légendes du jazz. Le choc des titans le plus dansant du moment !

CONCERTS
À 20:45
OUVERTURE
DU VILLAGE
19:30

CENON

VENREDI 6 JUILLET / PARC PALMER

Parc Palmer / Tram A – Arrêt Buttinière ou Palmer / En cas de pluie, repli au Rocher de Palmer

AZIZ SAHMAOUI & UNIVERSITY OF GNAWA / Maroc-France
EL GUSTO / Algérie

Sourire avenant, cheveux bouclés en pétard, voix généreuse, Aziz Sahmaoui prodigue un groove salutaire ! Une musique libératrice et festive, électrique, rappelant ses collaborations au sein de l'Orchestre National de Barbès ou du Zawinul Syndicate. En parfait alchimiste, il imagine ici une transe éclatante, mêlant au gnaoui et au hit de son enfance, le funk, le reggae ou le chaâbi, celui-là même joué par les musiciens d'El Gusto. Près de 60 ans après avoir été séparés par l'Histoire, une vingtaine de musiciens juifs et arabes réunis par la musique réveillent ce blues extrêmement populaire de la Casbah d'Alger. Une joie – el gusto – qu'ils incarnent sur scène, comme un symbole émouvant en cette année de cinquantenaire de l'indépendance de l'Algérie.



ET AUSSI...

CONCERT GATO LOCO / IMMEUBLE DE LA BENAUGE / LUNDI 9 JUILLET / 18:30 / GRATUIT

Dans le cadre de Lieux possibles organisés par le Bruit du Frigo. Deux autres dates à découvrir sur notre site internet.

SIESTE MUSICALE / GRAND PARC / MERCREDI 4 JUILLET / 23:00

Sieste musicale sous les étoiles autour des musiques du monde animée par Patrick Labesse dans le cadre de Grand Parc en Fête.

LE VILLAGE ÉCO-CITOYEN

Les soirs de concerts, un village mobile propose des espaces de restauration « cuisines du monde », des objets artisanaux ou issus du commerce équitable, des informations solidaires et un point de renseignements sur le festival et les artistes invités. Une brigade verte sera présente pour animer la consigne du village où vous pourrez louer vos gobelets réutilisables. Pensez à vous munir d'une pièce de 1€, indispensable...

Le Festival des Hauts de Garonne est organisé en collaboration avec les centres sociaux et culturels, médiathèques, écoles, écoles de musique, centres de loisirs et différents services des communes de Bassens, Cenon, Floirac, Lormont. Un grand merci à la Table d'hôtes et à Saveurs Métisses.

ÉVÉNEMENTS ASSOCIÉS...

SÉNÉFESTI / SAMEDI 23 JUIN / PARC PALMER ET ROCHER DE PALMER / CENON
CONCERTS / STANDS ASSOCIATIFS / CONFÉRENCES

Organisé par l'Union des Travailleurs Sénégalais de France / 06 65 02 72 03 / 05 56 74 98 64 / www.utsf-gironde.org

GRAND PARC EN FÊTE / DU 3 AU 6 JUILLET / BORDEAUX
THÉÂTRE / CONCERTS / BOXE AND SOUL / CIRQUE

Organisé par MC2a / 09 62 26 70 77 / www.web2a.org

PLANÈTE FLOIRAC / SAMEDI 1^{ER} SEPTEMBRE / PARC DU RECTORAT

VILLAGE ASSOCIATIF / DÉBATS / ATELIERS / SPECTACLES / EXPOSITIONS

Co-organisé par le Collectif pour l'Égalité des Droits, O2RADIO (91.3fm/www.O2radio.net) et l'ASTI / 06 61 89 08 87 / 06 75 39 18 79 / collectif.egalite.free.fr / planete.hdg@gmail.com